

## **Catholic Health Initiatives**

### **Порядок оказания финансовой помощи**

Организация CHI преданно выполняет свою миссию, которая состоит в создании более безопасных общин и защите малоимущих и уязвимых слоев населения. Эта концепция поддержки реализуется в том числе через программу оказания финансовой помощи, в которой мы сокращаем расходы пациентов по счетам за оказанные медицинские услуги с учетом их финансовых потребностей.

#### **Как мы можем помочь**

Мы предлагаем бесплатную медицинскую помощь в экстренных случаях или другие бесплатные медицинские услуги для пациентов, которые:

- имеют годовой семейный доход менее или равный 300% федерального прожиточного минимума, определенного в руководстве, ежегодно публикуемом Министерством здравоохранения и социальных служб США (FPL). Ссылка на руководство: <https://aspe.hhs.gov/poverty-guidelines>
- приложили все усилия по использованию других вариантов оплаты; и
- заполнили заявку на участие в программе, а также предоставили подтверждающую документацию для проверки дохода.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** В некоторых случаях пациенты могут получить финансовую помощь без подачи заявки установленной формы. Более подробная информация приведена в Порядке оказания финансовой помощи.

#### **Плата, взимаемая с пациентов, которые имеют право на финансовую помощь**

Пациенты, которые имеют право на финансовую помощь, не обязаны оплачивать стоимость неотложной медицинской помощи или любых других необходимых медицинских услуг в большем объеме, чем обычная стоимость этих услуг, выставяемая лицам, которые имеют страховку, покрывающую данные услуги.

#### **Вы готовы принять участие в этой программе?**

Заполните заявку и подайте ее в Main Admitting (Главная регистратура).

Порядок оказания финансовой помощи, заявку и это краткое описание можно просмотреть по ссылке <http://www.chifranciscan.org/financialassistance>, на английском и испанском языках, а также на других семи языках. Чтобы получить бесплатную копию этих документов по почте или лично, чтобы получить помощь в заполнении заявки или запросить бесплатную копию этих документов, переведенную на язык, не указанный выше, пожалуйста, обратитесь по адресу:

CHI Franciscan Rehabilitation Hospital  
815 South Vassault Street  
Tacoma, WA 98465  
Phone: 253-444-3320  
Fax: 253-444-3330

Эти документы также можно получить в Emergency Room (Пункт неотложной помощи) и Main Admitting (Главная регистратура) в больнице.